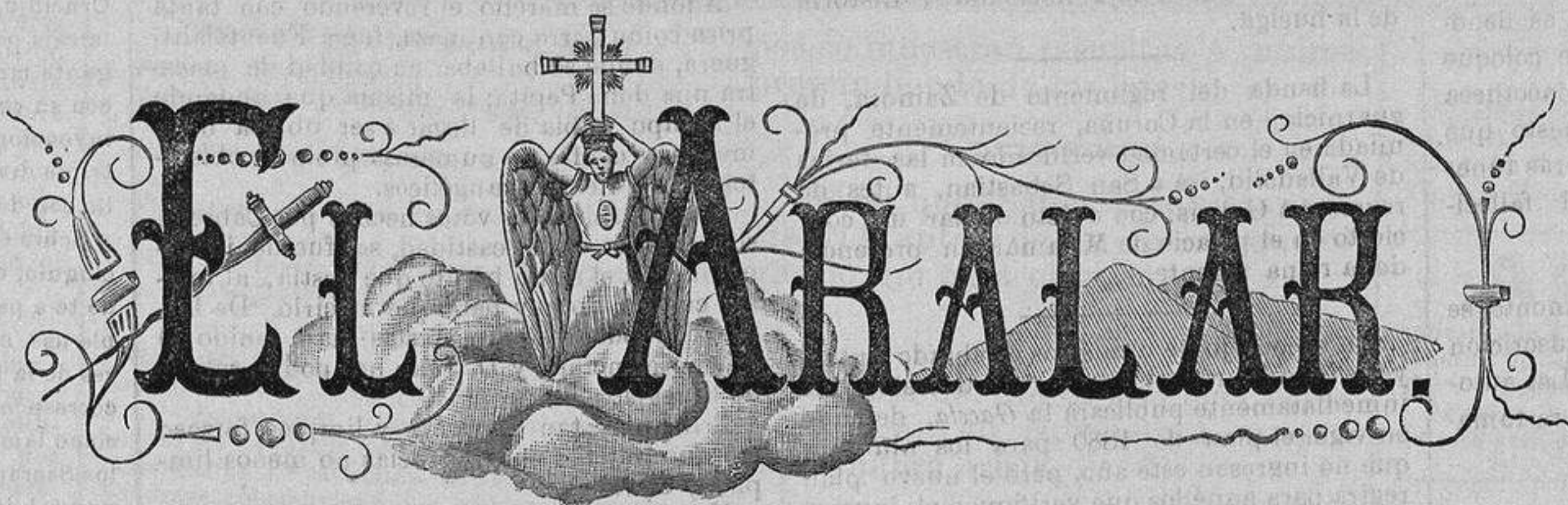


PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Pamplona, un mes.. 1,25 ptas.
Fuera, trimestre. . 4 id.
Ultramar, semestre 15 id.
Extranjero, id. . 23 id.

Número suelto. . 5 céntimos.
Id. atrasado. 15 id.

PAGO ADELANTADO



ANUNCIOS

En 1.ª plana . 1 peseta línea
En 3.ª id. . 0,10 id. id.
En 4.ª id., como esuelas, co-
municados y reclamos, á pre-
cios convencionales.

Redacción y Administración
ESTAFETA 31

DIARIO CATÓLICO-FUERISTA

Pues unámonos

EL ARALAR, que cifra lo más importante de su programa y aspiraciones en promover la union de los católicos para la defensa de los intereses religiosos y sociales dentro de la más perfecta legalidad, según las enseñanzas de la Santa Sede, propósitos que han merecido la bendición, no solicitada, del Vicario de Jesucristo, no puede menos de leer con delectación y entusiasmo todo escrito que se encamine á fomentar esa necesaria union, principalmente cuando esos escritos aparecen en las mismas columnas en que á diario palpita vigoroso y como irreductible el funestísimo espíritu de partido.

Tales escritos, en las columnas de determinados periódicos, pueden ser un rayo de luz para los obcecados, un rayo de esperanza para los que sólo anhelan que el espíritu de union y concordia sustituya al de bandería, y un paso hácia la realización de los deseos y órdenes de la Iglesia, que, lamentando la desunion, no cesa de recomendarlos la union de todos los católicos como la primera necesidad de España.

Ese concepto nos ha merecido un artículo que bajo el epígrafe *«Católicos á unirse!»* y tomado de *La Verdad* de Burgos, reproduce *El Siglo Futuro*. Véase parte de él, que los lectores de EL ARALAR leerán con igual complacencia que nosotros:

«Olvidemos, pues, resentimientos y ofensas personales; demos tréguá á discusiones secundarias, y unámonos como nos manda el Papa, *acallando por un momento los pareceres diversos en punto de política*, si no queremos que en nuestra amada España, criada en las rodillas de la Iglesia y amantada en sus pechos, tenga cumplido efecto aquel terrible anatema que hallamos en este oráculo del Evangelio de San Lucas: *«Todo reino dividido será destruido y desolado»*.

El hijo primogénito de Satanás, el funesto liberalismo, listo como su padre, comprendió perfectamente que no podía arraigarse en este bendito suelo, santificado por las virginales plantas de María, sino llamándose católico en religion; y anunciándose sus fautores como salvadores de la humanidad (sin menoscabar en lo más mínimo los derechos de la Iglesia), prometieron extender las ciencias, aumentar las riquezas materiales, la alegría, el bienestar, y, para decirlo de una vez, prometieron hacer de este mundo un paraíso de ventura y felicidad.

Así lograron que muchos incautos quedasen enredados entre las mallas de esa red maldita tendida por Luzbel para arrancar á España la inestimable joya de su unidad católica, fuente y origen de todas sus grandezas. ¿Y cómo han cumplido sus promesas esos hijos de las tinieblas? Sus obras lo dicen. No hay necesidad de demostraciones para hacer ver al más ciego que prometiendo ciencia, extienden la impiedad; prometiendo luces, propagan delirios; prometiendo riquezas, son portadores de la miseria y del hambre; y sólo unos pocos que de humilde condicion han llegado á ser conspicuos personajes, habitan suntuosos palacios y artísticos hoteles, viviendo alegres y contentos, saboreando los succulentos manjares de la olla del presupuesto. Y... en fin, escrita está con sangre y ruinas la historia del liberalismo con ese árbol maldito que, como decía el inmortal Pio IX, es preciso hacer astillas y que-

mar hasta sus raíces. ¿Y cómo conseguiremos esto?

El Papa lo ha dicho. Con la union de todos los católicos. Unámonos, pues.»

«El triunfo será de nosotros, si saliendo de la apatía en que nos encontramos, marchamos en ordenado ejército á librar la batalla en el terreno en que nos la presente el ejército de Luzbel. Esto lo saben todos los católicos. ¿Qué nos queda, pues, que hacer? La union, la union y la union. No tratemos ahora si nos ha de gobernar el rey *Tal* ó el presidente *Cual*. Busquemos ante todo el reino de Dios y su justicia, que todo lo demás se nos dará por añadidura.»

Muy bien dicho: unámonos buscando ante todo y sobre todo el reino de Dios y su justicia, dejando á la divina Providencia el dirigir los destinos de las naciones y encaminando los esfuerzos de todos unidos á librar la batalla contra el liberalismo en el mismo terreno en que nos la presente el ejército de Luzbel.

Y para que la union sea lo que debe ser, y nuestros esfuerzos eficaces, pongámonos todos los católicos, como quiere el Papa, bajo la dirección y guía de nuestros Prelados, excluyendo las jefaturas laicas, como recomienda el Cardenal Primado de España. Sigamos todos á nuestros Pastores, puestos por Dios para regirnos, en la seguridad de que jamás incurrirá en pecado de liberalismo quien siga las enseñanzas de la Iglesia y trabaje unido y sometido al Episcopado en comunión con la Santa Sede, amando lo que él ame, aceptando lo que él acepte y combatiendo lo que él combata.

De esta manera, aunque la empresa es árdua, el triunfo de los católicos es seguro. Oigamos lo que nos dice el sábio y celosísimo Prelado de Huesca:

«Mas para obtener una completa victoria de tan poderoso enemigo, no es necesario el sacrificio de la vida. Tal como está organizada la sociedad en nuestros dias, es suficiente emplear los medios que por derecho nos reconocen las leyes y sean justos y honestos. Entre ellos, tres consideramos como principales, según se desprende de las Encíclicas y otros documentos de Su Santidad, á saber: la *union de todos los católicos bajo la dirección de los Obispos, la sujecion respetuosa á los poderes constituidos para poner término á las discordias y divisiones políticas, y la buena elección de personas que hayan de ejercer cargos públicos*.

Fácilmente se convencerá de su eficacia, quien tenga presente que el liberalismo ha logrado apoderarse del gobierno de los pueblos, de la administración, de la riqueza, de la enseñanza, y de casi todos los elementos de la vida social, merced á la apatía y falta de organización de los buenos.»

A unirnos, pues; á organizarnos, como el Papa desea, bajo la dirección y guía de los Prelados para lanzarnos á la carrera á manera de falange en defensa de la Religion y de la patria. Todo está clarísimo; no falta más sino que todos procedamos como quiere la Iglesia, empujando por ponernos incondicionalmente á la disposición y á las órdenes de nuestros Maestros y Guías.

De otro modo, predicar la union y no proceder como la Iglesia quiere que procedamos, sería burlarse

de ésta y aun del mismo Dios en cuyo nombre nos llama á la union; y ya es sabido: *Deus non irridetur*.

SIGUEN LAS PROTESTAS

Por los periódicos católicos de Madrid vemos que el Sr. Cardenal Monescillo recibe muchísimas adhesiones á su protesta contra la libertad de cultos. También ha recibido la siguiente carta:

«NUNCIATURA APOSTÓLICA DE MADRID

EMMO. Y RVMO. SR. CARDENAL ARZOBISPO DE TOLEDO:

Emmo. Sr. y Venerado Hermano de mi más profundo respeto: Acabo de leer la vigorosa y enérgica protesta que Vuestra Eminencia Reverendísima ha publicado condenando el acto realizado por los *protestantes* de Madrid el domingo último; y al presentarle mis respetuosas y sinceras felicitaciones por haber elevado su voz, la más autorizada en España, abrigo la esperanza de que los Prelados españoles secunden ese ejemplo nobilísimo, clamando todos contra el hecho sacrilego que acaba de perpetrarse en la capital de la católica España.

Con este motivo me es grato reiterar á Vuestra Eminencia el testimonio de mi más alta consideración, quedando su devotísimo servidor y afectísimo Hermano que su mano besa,—† SERAFIN, Arzobispo de Damasco, Nuncio Apostólico. 28 de Setiembre de 1894.»

UNA EXCITACION

Aunque dirigida á los habitantes de una importante comarca de Navarra, su autor ha ido á estamparla en un periódico de Bilbao; pero esto no puede ser motivo bastante para que la reproduzamos sin más objeto que cumplir el deber que tenemos, de informar á los lectores sobre todo aquello que pueda interesarles.

El Noticiero Bilbaino ha publicado un artículo con la firma *Un navarro* acerca del estado de las obras de la línea que, hace años, se anunció iba á construirse desde Vitoria hasta Estella, por un lado, y hasta Durango, por el otro. Nota el articulista que al cabo de diez años sólo se han construido 19 kilómetros de esa vía férrea, indica el mal aspecto que la empresa presenta, dice que se ha iniciado un proyecto de vía entre Vitoria y Bilbao con propósito de prolongarla más adelante hasta Logroño, y despues de comentar esto, dice:

«Hay que estar alerta.

Bilbao y Vitoria se disponen á enlazarse. Logroño y los demás pueblos de la ribera riojana se aprestan para ver si pueden participar del beneficio.

Y los navarros, ¿nos hemos de cruzar de brazos, mirando con indiferencia el aislamiento en que quedamos, mientras todo el mundo procura comunicarse, dar á conocer sus productos, ponerlos en condiciones de competir con otros, obteniendo al mismo tiempo mayores utilidades?

No hay que hacerse ilusiones. De poco sirve que se produzca mucho y bueno, si para utilizarlo tienen que esperar á que vayan los *carromatos*, y sus dueños compra cuando bien les venga ó la necesidad les obligue.

De poder comunicarse por vía férrea con Bilbao, pasando por Vitoria, dos mercados seguros brindarian á Navarra para colocar con ventaja sus vinos, aceites, linos, maderas, carbones, ganados, cereales y frutas.

Sobre todo Bilbao, puerto de mar, emporio de riqueza bajo todas sus manifestaciones, cauce seguro por donde desaguan la industria y el comercio del Norte y centro de España, ¿no ha de servirnos también para que allende los mares llevemos nuestros productos, sin estar estacio-

nados, haciéndonos la competencia dentro de nuestras localidades productoras?

Pronto este puerto (desde 1.º de Octubre próximo) contará con una corriente más que aumente su ya pasmoso tráfico.

Desde dicho día hará escala uno de los correos de la Compañía Transatlántica con destino á Puerto Rico y Cuba.

Nuestras relaciones, que son tan numerosas, íntimas é importantes con la isla de Cuba, se estrecharán más aún, por la facilidad de trasladarnos en pocas horas al punto á donde, al determinarse la separación de los paisanos que se alejan de la madre patria con destino á las Antillas, acudirían sus familias, ansiosas, no sólo de despedirlos y recibirlos, sino que también de establecer corrientes de intereses materiales que serian beneficiosas para Navarra y Bilbao.

Si la compañía Anglo-Vasco Navarra no se halla, como parece, en condiciones de cumplir lo que hace diez años prometiera, aprovechemos la ocasión presente de lograr nuestro ideal por otro medio. ¿Cuál? Oportunamente lo diremos.

Entre tanto, ¡alerta, navarros!»

Comunicaremos á nuestros lectores lo que *Un navarro* proponga.

CRÓNICA RELIGIOSA

El Bien, periódico de Montevideo, da cuenta del Congreso eucarístico celebrado en aquella capital del Uruguay.

La asamblea era numerosa; concurrieron cuatro Obispos y los representantes de todas las parroquias y congregaciones religiosas.

El Boletín Eclesiástico de Madrid publica este aviso:

«Se encarga á los señores sacerdotes especial cuidado cuando hayan de proveerse de algun caliz nuevo. Cerciórense por medio de personas peritas si la copa y patena son de plata, y el dorado de ambas legítimo, como lo previenen las Sagradas Rúbricas. La baratura de algunos presentados al Rmo. Prelado para consagrarlos, ha hecho sospechar acerca de la materia, y examinados detenidamente, se ha visto un engaño manifiesto.»

Segun la estadística más desfavorable á la Iglesia católica, pues está formada en Alemania por estadistas protestantes nada amigos ni favorecedores de ella, resulta que su aumento de siglo en siglo es el siguiente:

Siglo I	500.000 católicos.
» II	2.000.000 »
» III	5.000.000 »
» IV	10.000.000 »
» V	15.000.000 »
» VI	20.000.000 »
» VII	25.000.000 »
» VIII	30.000.000 »
» IX	40.000.000 »
» X	56.000.000 »
» XI	70.000.000 »
» XII	80.000.000 »
» XIII	85.000.000 »
» XIV	90.000.000 »
» XV	100.000.000 »
» XVI	125.000.000 »
» XVII	185.000.000 »
» XVIII	250.000.000 »

Siglo XIX (hasta el año 1893) 280 millones de católicos.

Aun admitiendo la estadística reseñada, hay que notar en dicho movimiento: 1.º, que ha sido siempre creciente, sin que una sola vez haya sucedido que en un siglo haya menos que en su anterior; 2.º, que en los siglos en que la persecucion de la Iglesia ha sido mayor, también ha sido mayor el aumento, y se comprende: siendo el fundador de la Iglesia católica el mismo Dios, ¿quién como Dios ni quién contra Dios?

El Ayuntamiento de Roma ha dispuesto

que la calle de Araceli se llame en adelante de Rossi, y que el busto del que ya es denominado *Príncipe de los Arqueólogos* se coloque entre los italianos célebres en la Pinacotheca del Capitolio. Su Santidad ha dispuesto que se celebren a su costa solemnes honras fúnebres el día trigésimo después del fallecimiento.

En Castelnuevo de Asti, en el Piamonte, se trata de levantar una estatua por suscripción pública al célebre Dominico Bosco. Las autoridades municipales y provinciales han tomado la iniciativa.

Le Nouveau Moniteur de Rome, ocupándose de la consagración del obispo anglicano en Madrid, dice que el Gobierno y el Sr. Moret, *nominatim* rompen con todas las tradiciones nacionales y faltan a la misma Constitución.

Extranjero

Un ciclón

Entre Caracas y Valenze se ha desencadenado un horrible temporal de aguas que ha destruido las cosechas y ha causado infinidad de desgracias personales por efecto de las inundaciones. Van recogidos muchos cadáveres.

Inglaterra y Marruecos

Entre los regalos que el Gobierno inglés prepara para que le sean entregados por la embajada inglesa al emperador de Marruecos, en la próxima visita que hará a éste, figura un magnífico coche y dos hermosos caballos de gran valor.

El Gobierno marroquí enviará, según costumbre, la escolta que ha de acompañar al representante de Inglaterra hasta la residencia de la corte sherifiana.

Alumnos anarquistas

Telegrafían de París con fecha 1.º: «Ayer fueron conducidos al castillo de Magdebourg 183 suboficiales alumnos de la escuela de artillería.

A media noche un batallón del cuarto regimiento de la guardia de Berlín fué bruscamente despertado, distribuyéndose cartuchos a la tropa, saliendo a paso ligero en dirección de la escuela de artillería, donde arrestaron a 183 alumnos que embarcados en un tren especial, fueron conducidos al expresado castillo.

Parece que esta medida de rigor obedece que al reprender el comandante de la escuela a los alumnos por una falta de subordinación uno de ellos gritó ¡Viva la anarquía!

Un registro realizado en los cuartos dió por resultado el encuentro de una porción de periódicos y proclamas anarquistas.—X.»

Chinos y japoneses

Comunican de Shanghai que se ha publicado un decreto imperial nombrando una junta magna de defensa para que estudie y dicte las medidas oportunas para el mejor resultado de la campaña contra el Japon.

Los chinos han puesto en libertad al buque inglés que fué detenido días pasados como sospechoso de dedicarse al contrabando de guerra.

NUEVOS MERCADOS

Se asegura que el Sindicato español formado en los Estados Unidos para abrir allí mercados a nuestros vinos tiene un capital de 200.000 dólares y pide una subvención de 100.000 pesetas durante cinco años para gastos de instalación y propaganda.

Esta compañía se organizará dando intervención al Gobierno español en su reglamento para el régimen interior y la alta inspección para que no se falsifiquen ni los productos ni las marcas, y establecerá oficinas de comprobación para el análisis de los vinos y corredores y viajantes para la difusión de los productos.

Se denominará «Real Sociedad Vinícola hispano norte americana», y quedará organizada cuando el doctor Vera llegue a España y ultime los trabajos de la Memoria que ya tiene redactada.

El Gobierno solicitará de las Cortes los recursos necesarios para las subvenciones.

Del interior

El ministro de Ultramar estudia detenidamente el proyecto del cajón de moneda en Filipinas, medida que encierra grandes dificultades por la enorme cantidad de moneda que hay que canjear, pues pasa de 30 millones de pesos.

La cuestión obrera de Málaga sigue en el mismo estado. El alcalde cree que tendrá pronto una solución satisfactoria. Se ha re-

partido una nueva hoja haciendo la historia de la huelga.

La banda del regimiento de Zamora, de guarnición en la Coruña, recientemente premiada en el certamen verificado en las ferias de Valladolid, irá a San Sebastian, antes de regresar a Galicia, con objeto de dar un concierto en el palacio de Miramar, en presencia de la reina regente.

En el consejo de ministros celebrado anteaer se acordó redactar un real decreto, que inmediatamente publicará la *Gaceta*, dejando en vigor el plan de 1880 para los alumnos que no ingresen este año, pero el nuevo plan registrará para aquéllos que verifiquen el ingreso en el actual curso.

Después de presentar a la reina regente una solicitud encaminada a mejorar la situación por que atraviesa la agricultura castellana, ha regresado a Valladolid de San Sebastian la comisión nombrada con tal objeto por la Liga de Labradores de Rioseco.

El día 12 se embarcarán en Barcelona los oficiales destinados a Mindanao.

Un periódico de San Sebastian acoge el rumor de que en breve irá a aquella población la reina Natalia con objeto de saludar a S. M., la reina, antes de que ésta emprenda su viaje de regreso a la corte.

Se han destinado 50.000 pesetas a remediar los efectos del ciclón en Sagua la Grande.

EL ANARQUISTA SALVADOR

El Siglo Futuro publica los telegramas que a continuación reproducimos y que desmienten la especie propagada por la prensa liberal.

«Barcelona 1.º (8,10 m).—Desmintiendo terminantemente la especie propagada por los periódicos liberales con fines sectarios, acerca de la apostasía de Salvador.

«Es falso que blasfemara al obligarle a mudar de calabozo, pero se quejó de la herida de su pierna.

«Parece que hay especial empeño en mortificarle inútilmente para hacerle perder la paciencia.

«Visitanle diariamente Padres jesuitas Larrua y Pastells, y no han notado en el converso ese cambio fatal, a cuyo solo anuncio tan regocijados se muestran los periódicos liberales.

«Salvador confesó y comulgó ayer muy devotamente.—*El correspondiente*».

«Barcelona 1.º (11,20 m).—Según testimonio de los empleados de la cárcel, Salvador quejóse solamente de la hora intempestiva del traslado de calabozo. Sigue arrepentido como el primer día de su conversión, lo cual probará próximamente con un documento que piensa dirigir al señor Obispo si se lo permite.—*El correspondiente*».

EL OBISPO PROTESTANTE

Hoy que el católico pueblo español se halla indignado por la gravísima ofensa que un gobierno desatentado ha inferido a sus sentimientos religiosos, concediendo a la herejía una libertad que ni la liberal constitución que padecemos, consiente, son oportunos los siguientes datos biográficos, que *La Semana Católica* publica, del desdichado apóstata que ridículamente se titula obispo protestante de Madrid.

«Nació nuestro hombre en Benisa, pueblito de la provincia de Alicante, y fué hijo de un herrero tan escaso de cuartos cuanto abundantemente provisto de honradez y hombría de bien.

Juanito resultó poco aficionado al ejercicio de la profesión paterna, y así, después de aprender a leer y a escribir, entró en el Colegio de Escolapios de Gandía, donde habiendo manifestado cierta facilidad para la escritura y el dibujo, llegó a regentar la Escuela pública de primeras letras. Y aquí, querido lector, cáteate que termina, ó poco menos, la vida literaria y científica del reverendo Cabrera. ¡Bien dijo el adagio: *Quod natura non dat, Salamanca non praestat!*

Hizo el aprovechado joven profesión de Padre Escolapio, y a su debido tiempo recibió las órdenes sagradas hasta el presbiterado inclusive. Claro está que para ello tuvo que hacer los necesarios solemnes votos, y entre ellos el de castidad, que la Iglesia católica exige a sus sacerdotes.

No pasó un año desde la ordenación sin que Cabrera metiera la pata y enseñara la oreja. Empezó por encajar a sus superiores el infundio de que, deseando visitar a sus padres, pensaba trasladarse a su pueblo natal; concedieronle aquéllos el permiso, sin percatare del favor que Dios les hacía al quitarles de encima semejante alhaja, y he aquí a nuestro D. Juan en camino... ¿de Benisa? preguntará candidamente el lector. ¡Ca, hombre! ¿No he dicho que lo de la visita a sus padres era un embuste como una casa?

Adonde se marchó el reverendo con tanta prisa como perro con maza, fué a Fuentelaguera, donde se hallaba en calidad de maestra una doña Pepita; la misma que andando el tiempo había de llegar a ser obispa nada menos, y madre de numerosa prole de obispos más ó menos evangélicos.

Que los solemnes votos hechos por Cabrera, sin excluir el de castidad, se fueron juntamente con el santo hábito que vestía, al mismo cuerno, no hay para qué decirlo. De Lutero acá todas las apostasías han tenido el mismo principio, y D. Juan no podía salirse de la regla.

Principios tan elevados y limpios, forzoso era que trajeran consecuencias no menos limpias y elevadas.

Ya en unión de la ex-maestra de Fuentelaguera, y disfrazado el apóstata de comerciante (ironías de la casualidad), se presenta éste en Gibraltar prometiéndoselas buenas y gordas. Pero no contó con la huéspeda, y ésta fué que no bien los ministros protestantes de la plaza vieron a Cabrera en compañía de la inevitable doña Pepa, se dieron de ojo para tomarles el pelo y enviarles despreciativamente... a paseo, con tanta insistencia que la gentil pareja pasó durante algún tiempo las de Cain y llegó a considerarse como insoluble el problema alimenticio.

Tanto fué así, que el hoy obispo y fundador de la iglesia española reformada se vió, *pro pane lucrando*, en la necesidad de desempeñar molestísimos oficios: el de empapelador de habitaciones principalmente.

«Para que se vea lo que son las cosas! Si por aquel entonces alguien le hubiera predicho lo del obispado de la calle de la Beneficencia, es seguro que el aburrido y famélico Juanito no se hubiera contentado con menos que con tirarle a la cabeza el tarro del engrudo. ¡En cambio, hoy!...

El soplo de la revolución del 68 (la gloriosa según dicen, no sé por qué), envió a Sevilla al papa y a la Pepa, digo, a la papa de la flamante iglesia, donde el pontífice, demostrando *evangélica* gratitud, empezó por dar un puntapié a los mismos que allí les habían llevado.

Abrió su templito, empezó a cobrar sus 20 mil realitos en buena moneda inglesa, sin mas contrariedades que las no flojas que le proporcionó un cierto P. Gago, que la tomó con él y con la doña Pepa, y que ni a sol ni a sombra los dejaba ni respirar siquiera.

Le retaron a pública discusión, pero nuestro hombre, paciente y sufrido si los hay, no quiso meterse en libros de caballería, y así un ratito en el templo, otro en el café y otro paseando a la señora y niños reformados, se pasaba la vida tan guapamente.

Por aquel tiempo se presentó en Sevilla un furibundo evangelista prusiano, el conde de Benstorff, quien redactó un informe, más tarde impreso en París, en el que, entre otras cosas, decía hablando de Cabrera: *Necesitamos ministros españoles que sean instruidos. Esto es recisamente lo que nos falta. Su celo es insuficiente. Urge encontrar otros apóstoles, si no se reducirá todo a encontrarlos con curiosos, como ha sucedido en Málaga y Cartagena.* ¡Hay que confesar que D. Juanito ganaba a conciencia los 20.000 del picol...

Me lo echaron de Sevilla a fuerza de las cuchufletas y chirigotas que los guasones é irrespetuosos hijos de la tierra de María Santísima le profigaron, y se nos vino a Madrid, donde sigue haciendo poco más ó menos lo mismo que en la capital andaluza. Cobrar sin trabajar.

De lo dicho, que es auténtico, se deduce que Cabrera es:

Sacerdote apóstata, sacrilego y concubinario.

Hombre ignorante, desagradecido y... empapelador.

Que después de todo, es la más respetable de las múltiples profesiones que ha ejercido desde su salida de Gandía.

Y hoy «obispo» hereje de la cabrería de la calle de la Beneficencia, merced a la debilidad y complicidad del Gobierno de S. M., deficiente con judíos, masones y protestantes, y violador de la Constitución que nos rige y de su art. 11.»

CURIOSIDADES

Invencción utilísima

El Rdo. P. Biasiotti ha ideado un altar portátil de grandísima utilidad para los ejércitos, las misiones, y hasta para las parroquias rurales. Este altar, que puede llamarse *altar mochila*, se asemeja, cuando está todo arreglado para el transporte, a una mochila de soldado, dentro de la cual va todo el altar y lo necesario para celebrar la Santa Misa y administrar los Santos Sacramentos; a pesar de lo cual sólo pesa seis kilogramos, condición que aumenta su utilidad por lo fácil que hace el poderlo llevar bien en los Cueros armados, bien por los misioneros.

A pesar del poco peso de este *altar mochila*, todos los ornamentos y objetos que contiene para el culto están arreglados a las más rigurosas disposiciones litúrgicas, habiendo obtenido el Rvdo. P. Biasiotti la felicitación de todas las personas competentes, como también del Eminentísimo Cardenal Vicario y de la Pontificia Academia Litúrgica Romana.

En las varias divisiones del tondo de la mochila se ven perfectamente sujetos con cintas y en estuches bien acondicionados: dos candeleros, el

Crucifijo, las vinajeras con tapones esmerilados, la caja para las Hostias, el copon portátil de esmalte modelo, el cáliz de forma romana, el misal con su correspondiente atril de metal de nueva invención, la campanilla, un vasito de metal con triple división para los Santos Oleos, y un platillo con dos círculos para colocar las vinajeras.

Sobre estos objetos están el alba, el amito, el cíngulo, el mantel y sabanilla, y todo lo demás de te a para la Misa, y encima la casulla, de doble uso, esto es; por un lado con todos los colores de la liturgia, y por el otro negra, con su correspondiente estola, manipulo, palia, etc., los Sacramentos. Todo esto se halla cubierto por una tablita con las sacras, y una mesa doblada en forma de libro colocada sobre la mochila, y que al abrirse tiene en el medio el ara. Sobre ella se colocan los manteles, se fijan los candeleros, el Crucifijo y el misal, y en el fondo, como pared, la tablilla con las sacras, donde están pintados los misterios de la Pasión.

Según el periódico de que tomamos esta noticia, el R. P. Biasiotti ha cedido su reproducción al negociante en objetos sagrados Sr. Giovanni Canziani, vía della Minerva, 82, en Roma.

EL ORFEON PAMPLONÉS

EN VALLADOLID

Creemos que nuestros lectores verán con gusto lo que a continuación reproducimos de *La Revancha*, periódico vallisoletano:

«No es ya el momento oportuno de hacer mención del mérito de las masas corales y bandas que han contribuido a realizar este número del programa de festejos, el más brillante de todos; ni menos de poner en tela de juicio la resolución del jurado competísimamente que ha calificado la ejecución de las obras cantadas.

Sin embargo gran parte del público, que no es vulgo en achaques musicales ni mucho menos, no se ha mostrado muy conforme con la adjudicación del primer premio, otorgado al Orfeon Cantabro; y de esa misma opinión participo yo.

Se dice que para esta adjudicación se ha tenido en cuenta, la interpretación, en lo que se refiere a los tiempos ó aires de la obra de concurso.

Los aires son marcados por los directores de las masas corales, y aquí no se trataba de un concurso de directores.

Si el final de la obra fué cantada por el Orfeon Pamplonés con un aire de allegro moderato, en vez de cantarla con el de allegro vivace, no creemos esto motivo suficiente para despojarle del primer premio; pues aun cuando se tomara como deficiencia para la ejecución el detalle del tiempo, esta deficiencia la subsanó con mucho exceso en la afinación, matices, vocalización, etc., a los que no ha llegado ninguno de los Orfeones presentes al concurso.

Por este motivo creemos justificada la actitud en que se ha colocado el Orfeon Pamplonés abandonando inmediatamente nuestra capital y renunciando, según nos han asegurado, el segundo premio que le ha sido adjudicado.»

Se nos dice que varios periódicos de aquella ciudad manifiestan criterio semejante; con lo cual cada vez aparece mas claro el triunfo obtenido por la sociedad coral pamplonesa en la citada ciudad castellana.

LA PROVINCIA

El capataz de canteros de este Municipio ha denunciado a tres sujetos por haber pasado con los carros cargados de piedra por los tres caminos-paseos del Canal al puente de la Magdalena.

En el día de ayer fueron inutilizados en la plaza del Mercado 6 kilogramos de carne.

Según leemos en un periódico, las tropas de la guarnición de Vitoria que han de tomar parte en las próximas maniobras, saldrán mañana para situarse en los puntos de Navarra que han de ocupar.

Ayer corrió, con todos los visos de certeza, la noticia de haber sido denunciado el número de *La Lealtad Navarra* por un artículo intitulado *El poder constituido* y firmado por el Sr. Mella.

Sentimos el percañe del colega.

Ayer debieron de comenzar las oposiciones para proveer la plaza de sochantre de la catedral de Tudela. Parece que hay varios aspirantes.

De continuar la temperatura de los días pasados, va a ser preciso que los habitantes de Pamplona nos vistamos de invierno cuando apenas ha comenzado el otoño, pues ha reinado con fuerza un viento que parecía llegar a esta ciudad después de salvar montañas cubiertas de nieve.

Debemos esperar, sin embargo, que aún tendremos días propios de otoño.

En Arroniz, á consecuencia de una reyerta que tuvieron el día 30 de Setiembre último los jóvenes de dicha localidad José María Zubano y Juan Ramirez, resultó el primero con una herida en la cabeza, producida con piedra.

Dichos sujetos juntamente con una navaja que se les ocupó, fueron puestos á disposición del Juzgado municipal que entiende en el asunto.

Segun noticias de buen origen, el ministro de la Guerra ha pedido dictamen al Consejo de Guerra y Marina sobre el indulto solicitado para los cuatro infelices sentenciados por consejo de guerra á consecuencia de los sucesos ocurridos en el fuerte Infanta Isabel en la noche del 1.º de Junio del año próximo pasado.

A la vez que esto hemos oido que dicho ministro se muestra muy propicio á otorgar el referido indulto.

En Sansol, el día 29 de Setiembre último, fué extraido de una cuba de la bodega de don Trifon Baquedano, el cadáver del vecino de dicha localidad Santiago Ibarrola, de 27 años de edad, casado.

El desgraciado entró en la cuba con propósito de limpiarla y murió por asfixia.

La guardia civil de Arroniz ha denunciado ante el Juzgado municipal de dicha localidad al vecino de la misma Lucio Pascual, por encontrarle cazando sin licencia para ello.

El opúsculo de propaganda que en este mes reparte el *Apostolado de la Prensa*, se intitula *Las excelencias del santo Rosario*, asunto tan oportuno como importante.

Agradecemos á dicha loable sociedad la remision de ese opúsculo, cuya texto no cabe dudar que será tan provechoso y ameno como el de los libritos anteriores.

De *El Liberal Navarro* de anoche:

«Buen principioll
Rumores debidos quizá á la maledicencia de los pícaros, nos han hecho saber que el primer número de *La Tradicion Navarra*, órgano defensor de los intereses y de las ideas de un partido que se dice católico por excelencia, no ha podido salir á la palestra pública porque el censor eclesiástico correspondiente no le ha concedido su permiso.

«A quién defenderá ahora el *non-nato* colegat... Porque lo que es su armonía con las santas doctrinas de la Iglesia católica no se puede distinguir ya ni con microscopio.

«Tan joven y tan desautorizado!»
El Liberal Navarro añade á esto otros comentarios que nos abstenemos de reproducir. Comunicaremos á nuestros lectores la explicacion que sobre el hecho de no haber salido á luz en el día prefijado, dará (es de suponer) el periódico nocedalino á sus amigos.

Los agentes municipales han conducido al depósito á varios sujetos por postular sin la debida autorizacion.

Se les impondrá un correctivo.

Los camineros de esta ciudad han denunciado á un vecino de la Rochapea por echar á su heredad las tierras del camino-paseo de los Enamorados.

Al entrar el domingo en la catedral de Tudela con objeto de asistir á misa de doce, resbaló en las escaleras de la puerta llamada del Juicio una joven, cayendo hasta el atrio de la iglesia, sin que por fortuna resultara con daño alguno.

Como verán los lectores por la esquila de defuncion que en otro lugar publicamos, hoy á las once de la mañana se celebrarán en la iglesia parroquial de San Agustin funerales por el alma de D.ª Maria Errea y Belzunce, esposa de D. Mauro Cia.

Tambien en la Ribera se siente el temporal frio que aqui padecemos. El *Diario de Avisos de Tudela* dice:

«Casi podemos decir, sin que se nos moteje de exagerados, que ha comenzado el invierno. El viento huracanado y excesivamente frio que desde ayer reina, hace pensar en las prendas de invierno, que no tardarán en hacer su aparicion si el temporal este se prolonga.»

Ayer salió para Madrid el señor D. Francisco Martinez Fresneda, gobernador civil de la provincia.

Parece que el objeto del viaje es llevar á dicha capital un hijo suyo que va á continuar sus estudios.

Ha regresado á esta ciudad despues de pasar algunas semanas en las Améscuas pintando dos paisajes del natural, que se propone presentar en la próxima Exposicion de París el aventajado pintor pensionado por la Diputacion foral, D. Inocente Garcia Asarta.

El gobernador civil ha decretado la suspension de la mayoría del Ayuntamiento de la cendea de Ansoain.

Servicio militar para el día 3
Parada.—Constitucion.
Jefe de día.—D. Gaspar Perez, Comandante de Numancia.
Hospital y provisiones.—Constitucion 2.º capitán.
Vigilancia.—Los cuerpos de la guarnicion.
Traje.—De diario.
Imagineria de Jefe de día.—D. Daniel Bengoa, Comandante de Cantabria.

Casa Pension San José para estudiantes de carrera—Plaza de la Villa núm. 1, Madrid—Inspectores, vigilancia extremada, profesores para repasar las lecciones antes de ir á la Universidad ó Academias.—Educacion religiosa, boletines quincenales á los padres contentando la conducta y aprovechamiento de los jóvenes, buen trato, precio módico.—Pídanse Reglamentos al Administrador.

Nuestros apreciables lectores leerán en el presente número un anuncio de la **bien reputada** firma de los Sres. **Valentin & Cia.**, Banqueros y Expendeduria general de loteria en **Hamburgo**, tocante á la loteria de Hamburgo y no dudamos que los interesará mucho, ya que se ofrece por pocos gastos alcanzar en un caso feliz una fortuna bien importante. Esta casa envía tambien gratis y franco el prospecto oficial á quien lo pida.

Seccion religiosa

San Atilano, obispo

Este ilustre prelado, que honró con sus virtudes la silla episcopal de Zamora, fué natural de Tarragona, hijo de padres nobles y piadosos, quienes le procuraron una esmerada educacion oristiana y literaria. Deseando arribar á la perfeccion evangélica, profesó la observancia regular en un monasterio de su pais, y habiendo llegado á sus oidos la fama de San Froilan abad de Moreruela, pasó á ponerse bajo de su direccion, donde aprovechó y se distinguió tanto que fué nombrado prior.

De aquí le sacaron á peticion del pueblo y clero de Zamora para ocupar la silla episcopal, cuya dignidad desempeñó con gran celo, prudencia y sabiduria, cuando acordándose de ciertos pecados cometidos en los primeros años determinó para purgarlos andar dos años en peregrinacion, desconocido, á fin de padecer trabajos. Despues volvió á su obispado, y se encargó de nuevo del gobierno de sus ovejas, para quienes fué siempre un modelo de virtud y santidad. El Señor declaró la virtud de su fiel siervo con muchos milagras. Murió en el año 1012.

Miércoles.—*Santos Cándido, Dionisio, Faustino, Cayo, Pedro. Pablo y otros cuatro mártires, Maximiano, obispo, Hesiquio, confesor, y Gerardo, abad.*

En San Saturnino.—Cuarenta Horas.—A las cuatro y media de la tarde se expouirá S. D. M., quedando expuesto hasta las seis y media que se hará la Reserva y Rosario.

En la Catedral.—Habrá Rosario solemne al to. que del Ave Maria.

APOSTOLADO DE LA ORACION

ORACION COTIDIANA PARA ESTE MES.

¡Oh Jesús mio! por medio del Corazon immaculado de Maria Santísima os ofrezco las oraciones, obras y trabajos del presente dia, para reparar las ofensas que se os hacen, y por las demás intenciones de vuestro Sagrado Corazon.

Os las ofrezco en especial, á fin de que se aumente en todos los cristianos la confianza en los Angeles, "asociados invisibles del Apostolado de la Oracion".

PROPÓSITO.

Rezar todos los dias y con frecuencia la oracion al Angel de la Guarda.

Ultima hora

TELEGRAMAS

(DE NUESTRO SERVICIO PARTICULAR)

Madrid 2 (10 n.)

La cuestion taurina

Los telegramas de Francia dan cuenta del incremento que adquiere el conflicto ocasionado por haber suspendido la autoridad la corrida de toros dispuesta en Nimes.

El czar

Continúa siendo grave el estado de salud del czar de Rusia.

Madrid 2 (11,10 n.)

Los republicanos

Continúa el disgusto y el desorden en el campo republicano. Muchos individuos de los distintos gru-

pos se muestran resueltos á unirse prescindiendo de los jefes.

Como guste

Créese que Sagasta regresará á Madrid antes de la fecha que él mismo fijó para el viaje.

Se dice

La nota del dia es que las Cortes se reunirán en Noviembre, y que antes habrá crisis.

Enfermo ilustre

El sábio Cardenal Gonzalez ha sufrido agravacion de su padecimiento.

Madrid 2 (12 n.)

Noticias diversas

Becerra ha desistido de su viaje á Lugo.

—Causa extrañeza el silencio del general Daban.

—El general Martinez Campos se propone visitar á la reina en San Sebastian.

El anuncio de esta visita ha producido alarma entre los ministeriales.

TELEGRAMA DE LA BOLSA

Madrid 2 (5,30 t.)

BOLSA DE MADRID.

Deuda perpetua al 4% interior	71,95
Id. id. fin corriente	72,40
Id. id. fin próximo	72,40
Deuda perpetua al 4% exterior	81,90
Acciones del Banco de España	79,60
Deuda amortizable al 4%	79,60
Compañia arrendataria de Tabacos	110,60
Billetes de Cuba (1886)	99,70
Id. id. (1890) liberadas	99,70

BOLSA DE PARIS.

4% exterior	70,93
-----------------------	-------

CAMBIOS SOBRE EL EXTRANJERO.

Paris, á la vista	17,90
-----------------------------	-------

TELEGRAMA DEL BOLSIN.

Madrid 3 (12,30 m.)

BOLSA DE MADRID.

Deuda perpétua 4% interior	72,15
4% exterior, contado	81,90

BOLSA DE BARCELONA.

Interior, fin corriente	72,72
Exterior, fin corriente	82,35

BENARD Y C.ª { Madrid: Juan de Mena, 3.
Paris: Place de la Bourse, 8.

Representante en esta plaza el Corredor de comercio D. Antonio Garcia Peña. Pozo blanco 6, 3.º, y Plaza de la Constitucion 26, bajo, telé. fono núm. 127.

ANUNCIOS

OJO

GRAN REBAJA DE PRECIOS en camas, gergones de hierro y tapiceria, espejos, cuadros y demás artículos de venta en el almacén

VIUDA MARTICORENA É HIJOS

Estafeta 41, Pamplona

La Vida

Sociedad de Seguros. Nuevo sistema. Garantía absoluta. Cuotas desde una peseta mensual. Delegado en Navarra, Francisco Garcia, Zapatería 27, 2.º—Pamplona.

EL MES DE OCTUBRE

consagrado á Nuestra Señora del Rosario y á la práctica de esta santa devocion por D. Juan Martí y Cantó, Presbítero.

Se vende á 1.50 pesetas en la Administracion de este periódico. Por correo 10 céntimos más.

Salchichon

legítimo de Vich, jamon gallego, atun en esca-beche y vinos de Jerez de las marcas más acreditadas.

El tan justamente acreditado Cofac Garnier. ULTRAMARINOS de SEGUNDO RODRIGUEZ

Mayor 12—Pamplona.

Véase el anuncio de cuarta plana.

La Prevision

PRIMERA COMPAÑIA ESPAÑOLA

dedicada exclusivamente á

SEGUROS SOBRE LA VIDA Á PRIMA FIJA

DOMICILIADA EN BARCELONA,

Capital social 5.000.000 de pesetas.

Inspector y Comisionado especial en Navarra

SEBASTIAN GASTARENA y EGÚZQUIZA,

Plaza del Castillo 5, 3.º—Pamplona

L. Dutor,

CIRUJANO-DENTISTA

Siempre garantiza la perfecta pronuncion y masticacion con sus dentaduras artificiales.

8, PLAZA DEL CASTILLO, 8

A LOS SEMINARISTAS

En la Administracion de este periódico se han recibido los siguientes libros de texto y consulta:

Gramática

Gramática latina, Nebrija. Autores selectos, Espar. Diccionario latino español, Miguel. Retórica, De Colonia. Catechismus ad parochos, San Pio V.

Filosofía

Instituciones philosophicæ, Liberatore. Física y Química, Feliú. Aritmética, Cortázar. Algebra, Cortázar. De Sanchez Casado: Fisiología é Higiene, Historia de España, é Historia natural. Geografía, Monreal. De Paluzie: Elementos de Geometria y Atlas de Geografía. Del P. Mendive: Cosmología (en latin), Etica y Derecho natural (id.), Lógica (id.), Ontología (id.), Psicología (id.) Teodicea (id.).

Teología

Prælectiones theologicas, P. Perrone, Sancti Thomæ Aquinatis, Billuart (en 10 tomos en 4.º y en 9 en folio). Biblia sacra. Prælectiones historiarum ecclesiasticarum, Palma. Compendium Theologiæ moralis, Gury. Casus Conscientiarum, Gury. Patrologia, Yus. Elocuencia sagrada, Yus. Compendio de la Teología moral de S. Alfonso, Frassinetti. Tesoro del Sacerdote, Mach. Clave de Teología moral, Diez. Teología moralis universa in compendium redacta, Scavini. Introductio in Sacram Scripturam, Ubaldo Ubaldi. Teología moral, Ligorio, (dos tomos en folio). Disciplina eclesiástica, Salazar. Theologiæ Dogmaticæ, Schouppé.

Novena

de Nuestra Señora del Rosario. Se vende á 20 céntimos de peseta en la Administracion de este periódico.

Nodrizza

Hay una casada que desea criar en su casa, calle de Eslava número 2, 2.º

IMPRENTA DE ERICE Y GARCÍA

Estafeta 31



DOÑA MARÍA ERREA Y BELZUNCE

HA FALLECIDO

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

Su esposo D. Mauro Cia, hijos, hijo político, nietos, hermanos políticos, primos, sobrinos y demás interesados

Suplican á los que por olvido involuntario no hubiesen recibido esquila, se sirvan rogar á Dios por el eterno descanso de su alma y asistir á los funerales que en sufragio de la misma se celebrarán en la Iglesia parroquial de San Agustin HOY miércoles, 3 del corriente, á las once de su mañana. Todas las misas que se celebren en el mismo dia en la mencionada Iglesia serán aplicadas en sufragio de la difunta.

EL DUELO SE DESPIDE EN LA IGLESIA

Pamplona 3 Octubre 1894.

Invitación para participar á la próxima
GRAN LOTERÍA DE DINERO

500,000 M.

ó APROXIMADAMENTE

Pesetas **750.000**

como premio mayor pueden ganarse en caso más feliz en la Nueva gran Lotería de dinero garantizada por el Estado de Hamburgo.

ESPECIALMENTE:

- 1 Premio á M. **300000**
- 1 Premio á M. **200000**
- 1 Premio á M. **100000**

2 premios á M. **75000**

1 " M. **70000**

1 " M. **65000**

1 " M. **60000**

1 " M. **55000**

2 " M. **50000**

1 " M. **40000**

3 " M. **20000**

21 " M. **10000**

46 " M. **5000**

106 " M. **3000**

206 " M. **2000**

752 " M. **1000**

1320 " M. **400**

38945 " M. **150**

13990 Premios á M. **300, 200, 150, 134, 100, 98, 69, 42, 20.**

La Lotería de dinero bien importante autorizada por el Alto Gobierno de HAMBURGO y garantizada por la Hacienda pública del Estado, contiene **110,000** billetes, de los cuales **55 mil 400** deben obtener premios con toda seguridad.

Todo el capital incl. 54600 billetes gratuitos importa

Marcos 11.232,900

ó sean aproximadamente

Pesetas **16,000,000.**

La instalacion favorable de esta lotería está arreglada de tal manera que todos los arriba indicados 55,400 premios hallarán seguramente su decision en 7 clases sucesivas.

El premio mayor de la primera clase es de **Marcos 50,000**, de la segunda **55,000**, asciendo en la tercera á **60,000**, en la cuarta á **65 mil**, en la quinta á **70,000** en la sexta á **75 mil** y en la sétima clase podrá en caso más feliz eventualmente importar **500,000**, especialmente **300,000, 200,000 Marcas &c.**

La casa infrascrita invita por la presente á interesarse en esta gran lotería de dinero. Las personas que nos envían sus pedidos se servirán añadir á la vez los respectivos importes en billetes de Banco, libranzas del Giro Mútuo, extendidas á nuestra orden, giradas sobre Barcelona ó Madrid, letras de cambio, facil á cobrar, ó en sellos de correo.

Para el sorteo de la primera clase cuesta:

UN BILLETE ORIGINAL, entero: Pesetas 9

UN BILLETE ORIGINAL, medio: Pesetas 4,50

El precio de los billetes de las clases siguientes, como tambien la instalacion de todos los premios y las fechas de los sorteos; en fin, todos los pormenores, se verá del prospecto oficial.

Cada persona recibe los billetes originales directamente que se hallan provistos de las armas del Estado, como tambien el prospecto oficial. Verificado el sorteo se envía á todo interesado la lista oficial de los números agraciados, provista de las armas del Estado. El pago de los premios se verifica según las disposiciones indicadas en el prospecto y bajo garantía del Estado. En caso que el contenido del prospecto no convendría á los interesados, los billetes podrán devolverse pero siempre antes del sorteo y el importe remitido será restituido. Los pedidos deben remitirse directamente lo más pronto posible, pero siempre antes del

20 de Octubre de 1894.

VALENTIN y CIA.

Expendeduría general de lotería

HAMBURGO

ALEMANIA.

Para orientarse se envía gratis y franco el prospecto oficial á quien lo pida.

PASTILLAS FOSFATADAS

DEL

Dr. KLEIN

Autor de las pastillas NIELK

ESTAS PASTILLAS Á BASE DE FOSFATO DE CAL, SE PUEDEN TOMAR SOLAS Ó TAMBIÉN DISUELTAS EN AGUA, Y SON EL MEJOR REMEDIO PARA CURAR LA ANEMIA, DEBILIDAD, CONSUNCIÓN, RAQUITISMO, ESCRÓFULA, TISIS, &., Y MUY CONVENIENTES EN LAS CONVALESCENCIAS. EMBARAZO Y DENTICIÓN.

VENTA.—D. Abundio Irisarri, Zapatería 36.—Dr. Valencia, Bolserías 15.—Dr. Mercader, Curia 2.—D. Felipe Irarrita, S. Nicolás 18.—D. Joaquín Aguinaga, Zapatería 18.—D. M. Martínez, Chapitela, 15.—Autor **Dr. KLEIN, Escudellers 82, Barcelona.**

Ejercicio de perfeccion y virtudes cristianas por el V. P. Alonso Rodriguez, de la Compañía de Jesús. Nueva edición ajustada á la que en 1615 salió en Sevilla revisada de nuevo por el mismo autor. Seis tomos en 8.^o, encuadernados en tafetán, 9 pesetas. Encuadernados en tres volúmenes, 8,25 pesetas.

LA CATALANA

Seguros contra incendios á prima fija.

Esta gran Compañía que tiene asegurados ciento dos edificios á la Excelentísima Diputacion de Navarra y además participación en los seguros del Palacio, Instituto, Hospital y Casa de Maternidad y de Expositos, única en su clase sostenida con fondos españoles, con su capital social íntegro y fuertes reservas para hacer frente al pago instantáneo de los siniestros, se dedica tan sólo y exclusivamente al seguro contra incendios, á cuyo ramo destina, por consecuencia, todos sus fondos.

Comisionado principal en Navarra, Sebastian Gastearena y Egúzquiza.

P. Castillo 5, 3.º, PAMPLONA

Píisima devocion

á María Santísima para conseguir la gracia de una buena muerte, por el Seráfico Doctor San Buenaventura. Se han recibido ejemplares en latin, de una esmerada edicion de Roma. Se vende á 55 céntimos de peseta en la Administracion de este periódico.

Atriles para misales

Se venden á 5 pesetas en la Administracion de este periódico.

LA VERDADERA

Medalla electro-magnética Carolus

Las personas que deseen adquirir la medalla indicada, podrán hacerlo por igual precio que en Barcelona, en la Administracion de este periódico. Su precio, 5 pesetas.

VISITAS AL SANTÍSIMO, Á LA VÍRGEN Y Á SAN JOSÉ

Hay varias clases que se venden á 4, 5, 6 y 10 reales, y en letra gorda á 6, 8, 10, 12 y 25 reales. Los pedidos á la Administracion de este periódico.

PARA CONSERVAR LA SALUD Y CURAR LAS ENFERMEDADES
AGUAS MINERALES NATURALES DE

CARABANA

Salinas Sulfuradas, Sulfato Sódicas Hiposulfitadas.

Base purgante, NaO,SO 10³HO.—gr. 227
Depurativa NaS—gr.00499.

ÚNICAS EN SU ESPECIE
A TODOS INTERESA SABER

- 1.º Que no existen otras aguas sulfuradas que las de CARABANA.
 - 2.º Que no existe tampoco ningun otro verdadero manantial de aguas purgantes en explotacion que el de Carabana.
 - 3.º Que los demás llamados manantiales son solamente aguas recogidas en pozos ó charcos salitrosos.
 - 4.º Que en el manantial de CARABANA todo es público y todo el mundo puede comprobarlo y tomar el agua al nacer.
- El más seguro y eficaz medicamento actual de uso á domicilio en bebida y lavatorio. *Purgantes, Depurativas, Antibiliosas, Antiherpéticas, Antiescrofulosas, y Antifilíticas.* — Declaradoras de las funciones digestivas y regeneradoras de toda economía y organismo. Son el mayor depurativo de la sangre alterada por los humores ó virus en general.

LA SALUD DEL CUERPO

INTERIOR Y EXTERIOR

Opinion favorable médica universal, con 80 grandes premios, 10 medallas de oro y 8 diplomas de honor. Se vende en todas las farmacias y droguerías de España y colonias, Europa, América, Asia, Africa y Oceanía.

Depósito por mayor, R. I. Chávarri, 87, Atocha, 87, MADRID.

ULTRAMARINOS

DE

SEGUNDO RODRIGUEZ

Mayor, 12

PAMPLONA

Mayor, 12

Surtido este Establecimiento de las casas más acreditadas de España y del extranjero, ofrece al público los artículos siguientes:

- AZUCARES pilón, cuadradillo, refinó, Cardenas y terciados.
- ALMIDONES Remy, Olinda y otras marcas.
- ACEITES de Aragon y Andalucía.
- ARROCES de Valencia y Carolina.
- BACALAOs de Escocia, Islandia, Noruega y otras clases.
- BUJÍAs lisas, huecas y rayadas de varios pesos.
- CAFES Caracolillo, Puerto-Rico, colonial y Limousin.
- CHOCOLATES con regalo y sin él de varias clases y precios.
- CANELAS en rama y molida y ESPECIAS de todas clases.
- CONSERVAS vegetales de todas clases.

- de salmon, langosta, calamares y otros pescados
- FRUTAS SECAS.—Ciruelas, higos, pasas y orejones.
- GALLETAS marías, ambrosías y otras muchas clases.
- JABONES de Haro, Tudela, San Sebastian y Zaragoza.
- LEGUMBRES.—Alubia de Leon, Vera y provinciana.
- Garbanzo de Castilla de varias clases.
- PURES de garbanzo, de habas y otras legumbres.
- SEMOLAS.—Macarron, fideo y pastas menudas.
- SOPAS.—Juliana, perlas, Sagú y otras clases.
- SALCHICHONES legítimos de Vich.
- QUESOS de Roncal, Valcarlos, bola y Gruyere.
- ROM y COÑAC de las marcas más acreditadas.
- VINOS de las mejores bodegas de Jerez.

— rancios, garantizados para la celebracion, de la acreditada casa de don José Francés, de Cascante.

LOS MEJORES CHOCOLATES CON REGALOS

COPIAS OLEOGRAFICAS

de cuadros de los más afamados pintores premiados en varios concursos y exposiciones

- Sagrado Corazon de Jesús**, por el P. Morell, de la Compañía de Jesús, tamaño 92 por 64 centímetros. Precio, 7 pesetas.
- Sagrado Corazon de María**, por el P. Morell, tamaño 92 por 64 centímetros. Precio, 7 pesetas.
- San José**, por Murillo, tamaño 88 por 60. Precio, 5 pesetas.
- Purísima Concepcion**, por Murillo, tamaño 89 por 62 centímetros. Precio, 5 pesetas.
- La Sagrada Familia**, por Rafael, tamaño 90 por 64. Precio, 5 pesetas.
- Jesús ante Pilatos** y su sentencia. Mide 109 por 74 centímetros y se vende á 7 pesetas.

Se venden en la Administracion de este periódico, Estafeta 31.

ADVERTENCIA IMPORTANTE

Esta casa garantiza sus pesos y medidas y la buena calidad de sus artículos.